

Queridos Lectores:

Comenzamos un nuevo año y lo hacemos pensando en vosotros. Queremos seguir formando parte de vuestras vidas y lecturas ya que sois vosotros los que hacéis posible este trabajo que con tanta ilusión y esfuerzo llevamos a cabo en *¿Español? Sí, gracias*. Por ello, y debido a que tenemos muy en cuenta vuestras peticiones, hemos añadido una nueva sección a la revista en la que podréis disfrutar de críticas literarias y de cine realmente interesantes.

En este primer número del año 2015 os encontraréis fantásticos artículos sobre temáticas muy variadas. Desde la interesante trayectoria personal y profesional de Shakira, el famoso movimiento revolucionario de la Movida madrileña, el actual problema independentista de Cataluña, las relaciones entre España y Polonia, pasando por interesantes lecturas sobre lugares emblemáticos de España como Numancia o la Gruta de las Maravillas de Huelva.

No podemos olvidarnos de todas aquellas lecturas relacionadas con el mundo de la cultura, el ocio y la historia que os harán pasar un buen rato y, al mismo tiempo, profundizar vuestro conocimiento sobre España y su idioma.

Deseamos que sigáis disfrutando de nuestro trabajo trimestre a trimestre.

¡Feliz Año a tod@s!
La Redacción

índice

Inicio

Críticas literarias y de cine 4

Noticias

España - Polonia: relaciones humanas, relaciones comerciales 6

Manual para principiantes de la consulta del 9N en Cataluña  10

Tema especial

Shakira, la bomba latina  14

Sociedad

Leonor de Borbón y Ortiz, Princesa de Asturias 18

Fuera del margen: el trabajo infantil en Bolivia  20

LA HOJA DE EJERCICIOS para profesores está disponible en espanol.edu.pl

Cultura

La Movida madrileña  24



Esta publicación cuenta con el apoyo y reconocimiento de la Universidad de Valladolid.

Historia

Numancia  27

Viajes

La Gruta de las Maravillas: primera cueva turística de España 30

Práctica

..... 34

Kody QR

Skanując kod QR szybko, wygodnie i bez podawania hasła ściągniesz plik MP3 na swój telefon komórkowy! Aby pobrać pliki MP3, wystarczy na telefonie z aparatem zainstalować aplikację, która umożliwi odszyfrowanie kodu. Odpowiedni program można za darmo pobrać pod adresem: www.colorfulmedia.pl/czytnik

Informacje o zmianach w słowniczku znajdziesz na naszej stronie: espanol.edu.pl



www.facebook.com/EspanolSigracias



Odwiedź nas na **facebook**

Redakcja:

¿Español? Sí, gracias

Colorful Media
ul. Lednicka 23, 60-413 Poznań
redakcja@colorfulmedia.pl
tel. 61 833 63 28
fax 61 833 63 28 wew. 124

Wydawca:

Colorful
MEDIA

ul. Lednicka 23, 60-413 Poznań
www.colorfulmedia.pl

Redaktor naczelna:

Hanna Danielczak-Ziadi

p. o. Redaktora naczelnego:

Cristina Ceballos Jiménez

Zespół:

Miguel Ángel Domínguez Rivero
Iván Medel López
José Ángel López Aranda
Estefanía Rodríguez García
Alvar Salvador Abril
Juan Martín Sánchez
Javier Ximenes
Berta Redondo

Korekta:

Cristina Ceballos Jiménez
Karolina García Jonkisz

Skład i ilustracje:

Sławomir Kinał

Nagrania MP3:

Miguel Ángel Domínguez Rivero

Testy dla nauczycieli:

Hanna Danielczak-Ziadi

Sekretarz Redakcji

Małgorzata Chodakowska
tel. 61 833 63 28 wew. 122
m.chodakowska@colorfulmedia.pl

Dział reklamy

Katarzyna Górka
kom. 691 446 218
katarzyna@colorfulmedia.pl

Dział sprzedaży

Paulina Gaweł
tel. 61 833 63 28 wew. 111
fax 61 833 63 28 wew. 124
paulina.gawel@colorfulmedia.pl

Dział prenumeraty

tel. 61 833 63 28 wew. 122
prenumerata@colorfulmedia.pl